

2016 年選舉委員會界別分組一般選舉
宗教界界別分組
2016 ELECTION COMMITTEE SUBSECTOR ORDINARY ELECTIONS
THE RELIGIOUS SUBSECTOR

獲提名人補充頁第一部分
SUPPLEMENTARY SHEET FOR NOMINEES – PART I

只供有關部門填寫
 For Official Use Only

提名編號：_____
 Nomination No.

遞交日期：_____
 Submission Date

遞交時間：_____
 Submission Time

提名（由指定團體填寫）（請參閱提名表格說明第 1、3、4、5、10 及 18 項）

NOMINATION (to be completed by the designated body)

(Please see Notes 1, 3, 4, 5, 10 and 18 of the nomination form)

- 我謹代表 天主教香港教區 中華回教博愛社
 On behalf of Catholic Diocese of Hong Kong, Chinese Muslim Cultural and Fraternal Association,
- 香港基督教協進會 香港道教聯合會
 Hong Kong Christian Council, The Hong Kong Taoist Association,
- 孔教學院 香港佛教聯合會
 The Confucian Academy, The Hong Kong Buddhist Association,

提名以下人士成為選舉委員會宗教界界別分組代表：

I nominate the following persons as members representing the religious subsector on the Election Committee:

獲提名人 編號 Nominee Code No.	中文姓名 (正楷) Name in Chinese [見說明第 5 項 及附錄] [See Note 5 and Appendix]	英文姓名(姓)(名) (正楷) Name in English (Surname first) (in BLOCK LETTERS) [見說明第 5 項] [See Note 5]	# 如獲提名人數目超過有關指定團體獲配的 席位數目，便須填寫以下兩欄。 # The two columns below to be filled in if the number of nominees exceeds the assigned number for the designated body concerned.	
			優先挑選的 獲提名人* Nominees given preference*	其餘獲提名人的 優先次序@ Order of priority for the excess nominees @
			<input type="checkbox"/>	
			<input type="checkbox"/>	
			<input type="checkbox"/>	
			<input type="checkbox"/>	
			<input type="checkbox"/>	
			<input type="checkbox"/>	

獲提名人 編號 Nominee Code No.	中文姓名 (正楷) Name in Chinese [見說明第 5 項 及附錄] [See Note 5 and Appendix]	英文姓名(姓)(名) (正楷) Name in English (Surname first) (in BLOCK LETTERS) [見說明第 5 項] [See Note 5]	# 如獲提名人數目超逾有關指定團體獲配的 席位數目，便須填寫以下兩欄。 # The two columns below to be filled in if the number of nominees exceeds the assigned number for the designated body concerned.	
			優先挑選的 獲提名人* Nominees given preference *	其餘獲提名人 的優先次序@ Order of priority for the excess nominees @
			<input type="checkbox"/>	
			<input type="checkbox"/>	

簽署（由上述指定團體為此提名而授權的人填寫）

ENDORSEMENT

(to be completed by a person authorised by the above-named designated body for the purpose of nomination)

指定團體的印鑑
Chop of designated body

負責人簽署
Signature of responsible person

負責人姓名： _____
Name of responsible person

代表的指定團體名稱： _____
On behalf of (Name of the designated body)

請在合適的方格內加上「✓」號。
Please tick whichever is appropriate.

根據《行政長官選舉條例》（第569章）附表第7(6)條，如某指定團體提名的人數超逾該團體的獲配席位數目，而該團體並沒有指明獲優先挑選的獲提名人及沒有將所餘獲提名人(如有的話)按優先次序排列，或獲優先挑選的獲提名人數目少於該團體的獲配席位數目，則選舉主任會以抽籤方式決定由該團體的哪些獲提名人（以其獲有效提名為前提）補足獲配席位數目。中籤的獲提名人即成為選舉委員會中代表宗教界界別分組的委員。

According to Section 7(6) of the Schedule to the Chief Executive Election Ordinance (Cap 569), if the number of persons nominated by a designated body exceeds the assigned number of the body, but the body does not indicate which of the nominees are to be given preference or rank the order of priority of the excess nominees (if any), or if the number of nominees to whom preference is given is less than the assigned number of that body, the Returning Officer will determine which nominees of the body (subject to their being validly nominated) are to make up the assigned number by drawing lots and the nominees on whom the lot falls are to become members representing the religious subsector on the Election Committee.

* 請在合適的方格內加上「✓」號以表示有關指定團體優先挑選的獲提名人。優先挑選的獲提名人數目不得超逾有關指定團體獲配的席位數目。

Please put a tick in the appropriate box(es) to indicate the nominee(s) given preference by the designated body. The number of nominee(s) given preference must not exceed the assigned number for the body.

@ 請以1、2、3...表示優先次序，“1”為最優先，“2”為第二優先，如此類推。

Please indicate the order of priority by marking 1, 2, 3, ..., with “1” meaning the highest priority, and “2” meaning the second highest priority, and so on.